Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Fachgebiet 14 Reideburger Str. 47 06116 Halle (Saale)

Jahresbericht 2012

der unabhängigen Messstelle

UMGEBUNGSÜBERWACHUNG

der Schachtanlage

Asse II

Halle, 21.03.2013

Bearbeiter:

Inhaltsverzeichnis

- 1. Einleitung
- 2. Maßnahmen zur Überwachung der Umgebung der Schachtanlage Asse II durch die unabhängige Messstelle im bestimmungsgemäßen Betrieb
- 3. Maßnahmen zur Überwachung der Umgebung der Schachtanlage Asse II durch die unabhängige Messstelle im Störfall/Unfall
- 4. Durchführung der Maßnahmen
- 5. Messergebnisse aus den überwachten Umweltbereichen
- 6. Bewertung der Messergebnisse
- 7. Zusammenfassung
- 8. Anlagen

1. Einleitung

Kerntechnische Anlagen sind so auszulegen, dass die durch Ableitung radioaktiver Stoffe mit Luft oder Wasser bedingte Strahlenexposition des Menschen die in § 47 der Strahlenschutzverordnung (StrlSchV) genannten Grenzwerte nicht überschreitet.

Entsprechend der Richtlinie zur Emissions- und Immissionsüberwachung kerntechnischer Anlagen (REI) müssen der Betreiber der Anlage und eine unabhängige Messstelle die Überwachung der Immissionen in der Umgebung kerntechnischer Anlagen durchführen.

Da das Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt durch das Bundesamt für Strahlenschutz beauftragt wurde, die Aufgaben der unabhängigen Messstelle für die Umgebungsüberwachung der Schachtanlage Asse II wahrzunehmen, wurde das nachfolgende Überwachungsprogramm erstellt.

Das Messprogramm basiert auf der Richtlinie zur Emissions- und Immissionsüberwachung kerntechnischer Anlagen (REI) (RdSchr. v. 07.12.2005 des Bundesministeriums für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit), insbesondere auf den im Anhang C Teil C.2: "Endlager für radioaktive Abfälle" genannten Vorschriften sowie den Messanleitungen für die Überwachung der Radioaktivität in der Umwelt.

2. Maßnahmen zur Überwachung der Umgebung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle im bestimmungsgemäßen Betrieb

In den folgenden Tabellen sind die für das Jahr 2012 zwischen dem LAU und dem BfS abgestimmten Messaufgaben dargestellt.

Pro- gramm- punkt	Überwachter Umweltbereich mit Kennziffer (xx)	Art der Messung Messgröße	erforderliche Nachweisgrenze	Probenahme- bzw. Messorte	Art und Häufigkeit der Probenahmen und Messungen	Bemerkungen
1.1	Luft (01): Luft/Gamma- strahlung	Gamma-Ortsdosis	0,1 mSv/a*	12 Festkörperdosimeter am Zaun der Anlage	halbjährliche Auswer- tung	Überwachung der äußeren Strahlung gemäß § 46 StrlSchV
1.2	Luft/Aerosole	a) Gammaspektro- metrie, Aktivitäts- konzentration ein- zelner Radionuklide	0,4 mBq/m³ bezogen auf Co-60	aus Einzelproben des Genehmigungsinhabers erstellt die unabhängige Messstelle vierteljährli- che Mischproben	vierteljährliche Auswertung einer Mischprobe	Aerosolsammler der ASSE GmbH
		b) alphanuklidspezi- fische Messung, Ak- tivitätskonzentration einzelner Radionu- klide	0,1 mBq/m³ bezüglich der Radionuklide die emissionsseitig zu überwachen sind	b) wie a)	b) wie a)	Zusätzlich zu den in der REI ge- forderten Messungen, Erlass des BMU vom 09.07.2010)
2	Boden/ -ober- fläche (03)					
	Boden	Gammaspektrome- trie, spezifische Ein- zelradionuklidaktivi- tät	0,5 Bq/kg bezogen auf Co-60 und Trockenmasse	jeweils eine Probenah- mestelle im Bereich der ungünstigsten Einwir- kungsstelle sowie an ei- nem Referenzort	jeweils zwei Stichpro- ben pro Jahr	Boden- und Bewuchsproben sind möglichst zum gleichen Zeitpunkt und am gleichen Ort zu nehmen

^{*} für die Erhöhung gegenüber der Untergrunddosis bei statistischer Auswertung der Gesamtheit der Dosimeter

Pro- gramm- punkt	Überwachter Um- weltbereich mit Kennziffer (xx)	Art der Messung Messgröße	erforderliche Nachweisgrenze	Probenahme- bzw. Messorte	Art und Häufigkeit der Probenahmen und Mes- sungen	Bemerkungen
3	Futtermittel (05) Weide- und Wiesenbewuchs	a) spezifische Tritium-Aktivität	10 Bq/kg bezogen auf Verbrennungs- wasser	a) jeweils eine Probe- nahmestelle vorzugs- weise im Bereich der un- günstigsten Ein- wirkungsstelle sowie an einem Referenzort	jeweils zwei Stichpro- ben pro Jahr	Boden- und Bewuchsproben sind möglichst zum gleichen Zeitpunkt und am gleichen Ort zu nehmen. Es ist das organisch gebundene Tritium in getrockneten Proben zum Ende der Vegetationsperiode zu messen.
		b) spezifische Kohlenstoff-14- Aktivität	20 Bq/kg bezogen auf Trockenmasse	b) wie a)	b) wie a)	b) Probenahme wie a)
		c) Gammaspek- trometrie, spezifi- sche Einzelradio- nuklidaktivität	0,5 Bq/kg bezogen auf Co-60 und Frischmasse	c) wie a)	c) wie a)	c) Probenahme wie a)
4	Ernährungskette Land (06):					
	Nahrungsmittel pflanzlicher Her- kunft	a) Gammaspektro- metrie, spezifische Einzelradionuklidak- tivität	a) 0,2 Bq/kg be- zogen auf Co-60 und Frischmasse	a) ca. 8 Probenahmestel- len entsprechend den örtlichen Gegebenheiten, vorzugsweise aus dem Gebiet der ungünstigsten Einwirkungsstelle sowie an einem Referenzort	a) jeweils typische Pro- ben von erntereifen Produkten	a) möglichst über das Jahr verteilte Stichproben, vorzugsweise Freilandblattgemüse, Obst und Getreide
		b) spezifische Stron- tium-90-Aktivität	b) 0,04 Bq/kg bezogen auf Frischmasse	b) wie a)	b) wie a) (Die Sr-90-Bestimmung erfolgt an 4 Proben.)	b) wie a)

Pro- gramm- punkt	Überwachter Um- weltbereich mit Kennziffer (xx)	Art der Messung Messgröße	erforderliche Nachweisgrenze	Probenahme- bzw. Messorte	Art und Häufigkeit der Probenahmen und Messungen	Bemerkungen
5	Milch und Milchprodukte (07): Kuhmilch	Gammaspektrome- trie, Aktivitäts- konzentration ein- zelner Radionuklide	0,2 Bq/l bezogen auf Co-60	größerer Milcherzeuger im Bereich der ungüns- tigsten Einwirkungsstelle sowie an einem Refe- renzort	jeweils zwei Stichpro- ben pro Jahr während der Grünfutterzeit	Bisher sind keine Milcherzeuger im nahen Umkreis bekannt, es wird im weiteren Umkreis möglichst der nächstgelegene Milcherzeuger beprobt. Ersatzweise kann auch Ziegenmilch untersucht werden.
6	Oberirdische Gewässer(08)					
6.1	Sediment	Gammaspektrometrie, spezifische Einzelradionuklidaktivität	5 Bq/kg bezogen auf Co-60 und Trockenmasse	Probenahmen oberhalb und unterhalb der Einleit- stelle im Vorfluter	jährliche Stichproben	
6.2	Grundwasser	a) Gammaspektro- metrie, Aktivitäts- konzentration ein- zelner Radionuklide	0,05 Bq/l bezogen auf Co-60	nächstgelegene Brunnen bzw. Quellen an wech- selnden Standorten	6 jährliche Stichproben	a) zusätzlich zu den in der REI geforderten Messungen
		b) Tritium- Aktivitätskonzen- tration	10 Bq/l	b) wie a)	b) wie a)	
		c) Sr-90- Aktivitätskonzen- tration	0,1 Bq/l	c) wie a)	c) wie a)	c) zusätzlich zu den in der REI geforderten Messungen

3. Maßnahmen zur Überwachung der Umgebung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle im Störfall/Unfall

Pro- gramm- punkt	Überwachter Umweltbereich mit Kennziffer (xx)	Art der Messung Messgröße	erforderliche Nachweisgrenze/ Messbereichs- endwert	Probenahme- bzw. Messorte	Art und Häufigkeit der Probenahmen und Messungen	Bemerkungen
U 1	Luft (01):					
U 1.1	Luft/äußere Strahlung	a) Gamma- Ortsdosisleistung	a) 50 nSv/h bis 10 mSv/h	a) je ein Messort in den Sektoren der weiteren Umgebung (Außenzone)	a) jährlich zwei Mess- fahrten mit je zwei Kurzzeitmessungen an wechselnden Messorten	
		b) Gamma- Ortsdosis	b) 0,1 mSv* bis 100 mSv	b) 12 Dosimeter in den Sektoren der weiteren Umgebung (umliegende Ortschaften) und 1 Do- simeter an einem Refe- renzort	b) halbjährliche Aus- wertung, Einsammeln der Dosimeter nach Beendigung der Emis- sion	b) Beim Einsammeln der Dosi- meter wird jeweils ein neues Do- simeter ausgelegt.
U 1.2	Aerosole	a) Gammaspektro- metrie, Aktivitäts- konzentration ein- zelner Radionuklide	a) 20 Bq/m³ bis 100 kBq/m³ bezogen auf Co-60	a) gleiche Probenahme- orte wie Messorte unter U 1.1 a)	a) 10 Minuten Sammel- zeit mit nachfolgender Auswertung, gleiche Probenahme- häufigkeit wie Messhäu- figkeit unter U 1.1 a)	
		b) Gesamt-Alpha- Aktivitäts- konzentration	b) 1 Bq/m³ bis 1 kBq/m³ bezo- gen auf Am-241	b) wie a)	b) wie a)	
		c) Gesamt-Beta- Aktivitäts- konzentration	c) 20 Bq/m³ bis 100 kBq/m³ be- zogen auf Sr-90	c) wie a)	c) wie a)	

^{*} für die Erhöhung gegenüber der Untergrunddosis

Pro- gramm- punkt	Überwachter Umweltbereich mit Kennziffer (xx)	Art der Messung Messgröße	erforderliche Nachweisgrenze/ Messbereichs- endwert	Probenahme- bzw. Messorte	Art und Häufigkeit der Probenahmen und Messungen	Bemerkungen
U 1.3	Luft/Jod-129	Jod-129-Aktivitäts- konzentration	20 Bq/m³ his 100 kBq/m³	gleiche Probenahmeorte wie Messorte unter U 1.1 a)	10 Minuten Sammelzeit mit nachfolgender Aus- wertung, gleiche Probenahme- häufigkeit wie Mess- häufigkeit unter U 1.1 a)	
U 2	Boden/ -ober- fläche (03)	Martin diameter	000 D. (123		alical a Manada Calaba	
	Bodenoberfläche	Kontaminationsmes- sung durch in-situ- Gammaspektrome- trie	200 Bq/m² bezogen auf Co-60	gleiche Messorte wie unter U 1.1 a)	gleiche Messhäufigkeit wie unter U 1.1 a)	
U 3	Pflanzen/ Bewuchs (04)					
	Weide-/ Wiesen- bewuchs	a) Gammaspektro- metrie, spezifische Einzelradionuklidak- tivität	a) 10 Bq/kg bezogen auf Co-60 und Frischmasse	gleiche Probenahmeorte wie Messorte unter U 1.1 a)	gleiche Probenahme- häufigkeit wie Mess- häufigkeit unter U 1.1 a)	
		b) spezifische Gesamt-Alpha-Aktivität	b) 1 Bq/kg bezogen auf Am-241 und Frischmasse	b) wie a)	b) wie a)	
		c) Tritium-Aktivitäts- konzentration	c) 100 Bq/l	c) wie a)	c) wie a)	c) Die Tritiumbestimmung ist im Gewebewasser durchzuführen, das durch Gefriertrocknung ge- wonnen wird.

Pro- gramm- punkt	Überwachter Umweltbereich mit Kennziffer (xx)	Art der Messung Messgröße	erforderliche Nachweisgrenze	Probenahme- bzw. Messorte	Art und Häufigkeit der Probenahmen und Mes- sungen	Bemerkungen
U 4	Milch und Milch- produkte (07):					
	Kuhmilch	a) Gammaspektro- metrie, Aktivitäts- konzentration einzel- ner Radionuklide	a) 10 Bq/l bezogen auf Co-60	beim nächstgelegenen Milcherzeuger	jährlich zwei Stichproben	Ersatzweise kann auch Ziegenmilch beprobt werden
		b) Strontium-90- Aktivitätskonzen- tration	b) 1 Bq/l	b) wie a)	b) wie a)	
		c) Jod-129-Aktivi- tätskonzentration	c) 2 Bq/l	c) wie a)	c) wie b)	
U 5	Oberirdische Gewässer (08)					
	Oberflächen- wasser	Gammaspektro- metrie, Aktivitäts- konzentration ein- zelner Radionuklide	10 Bq/l bezogen auf Co-60	Gewässer in der Umge- bung bis 5 km	jährlich zwei Messfahrten mit je zwei Probenahmen an wechselnden Messor- ten	
U 6	Trinkwasser (10)					
	Trinkwasser	a) Gammaspektro- metrie, Aktivitäts- konzentration ein- zelner Radionuklide	10 Bq/l bezogen auf Co-60	Trinkwasserversorgung Kissenbrück	halbjährlich eine Stichprobe	
		b) Tritium- Aktivitätskonzen- tration	10 Bq/I	b) wie a)	b) wie a)	b) gemäß dem Auftrag des BfS zusätzlich zu den in der REI ge- forderten Messungen
		c) Sr-90-Aktivitäts- konzentration	0,1 Bq/l	c) wie a)	c) wie a)	c) gemäß dem Auftrag des BfS zusätzlich zu den in der REI ge- forderten Messungen

4. Durchführung der Maßnahmen

4.1. Erläuterungen zu den Programmpunkten

Der Messzeitraum ist das Kalenderjahr. Bei der Messdurchführung wurden die meteorologischen und die örtlichen Gegebenheiten berücksichtigt. Die Probenahme- und Messverfahren basieren auf den "Messanleitungen für die Überwachung radioaktiver Stoffe in der Umwelt und externer Strahlung". Folgende Messanleitungen wurden verwendet: A- γ -SPEKT-AEROS-01, B-IS-SPEKT-BODEN-01, C- γ -SPEKT-SEDIM-01, C- γ -SPEKT-OWASS-01, C-H-3-OWASS-01, E- α -GESAMT-LEBM-01, E- γ -SPEKT-LEBM-01, F- γ -SPEKT-BODEN-01, F- γ -SPEKT-FUMI-01, F- γ -SPEKT-MILCH-01, H- γ -SPEKT-TWASS-01, F- γ -SPEKT-PFLAN-01, F-H-3-FUMI-01. Bei der Sr-90-Bestimmung in Lebensmitteln wurde die Messanleitung SR-89/SR-90- LEBM-01 bis zum Punkt 3.3.4 abgearbeitet. Die darauf folgenden Schritte wurden zur Vereinfachung nach der HDEHP-Methode durchgeführt. Die Sr-90-Bestimmung in Kuhmilch erfolgt vollständig nach der HDEHP-Methode. Diese Methode wird von mehreren IMIS-Landesmessstellen angewendet.

Programmpunkt 1.1

Zur Bestimmung der Gamma-Ortsdosis wurden Flachglasdosimeter mit einer lichtempfindlichen Phosphatglasschicht verwendet. Die Auswertung erfolgte beim Staatlichen Materialprüfungsamt Nordrhein-Westfalen. Zu den von dort erhaltenen Messergebnissen der Gamma-Ortsdosis wird eine Messwertkorrektur durchgeführt, da die Expositionszeit vor Ort geringer ist, als die Zeit zwischen Regenerierung und Auswertung der Dosimeter. Für die Zeitdifferenz (Handhabungszeit) wird eine tägliche Gammadosis von 2 µSv angenommen, was üblichen Messwerten in Lagerräumen entspricht. Die hieraus resultierende Dosis wurde vom Messwert jeweils subtrahiert.

Programmpunkt 1.2

Zur Aerosolüberwachung wurden Aerosolfilterproben der ASSE GmbH, welche durch kontinuierliche Probenahme gewonnen wurden, untersucht. Der Aerosolsammler befand sich auf dem Gelände der Schachtanlage im Bereich der ungünstigsten Einwirkungsstelle. Die Filterproben wurden in zweiwöchigem Abstand entnommen und im Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt als Quartalsmischproben gammaspektrometrisch untersucht. Daneben erfolgte eine alphanuklidspezifische Analyse der Aerosolfilter beim Labor für Umwelt- und Radioanalytik des VKTA Rossendorf. Dort wurden die Uranisotope massenspektroskopisch und die Plutoniumisotope mittels Alphaspektroskopie bestimmt.

Programmpunkte 2 und 3

Bewuchs- und Bodenproben wurden nahe der ungünstigsten Einwirkungsstelle, nur wenige Meter außerhalb des Anlagenzauns, entnommen, da innerhalb der Schachtanlage nicht genügend Probenmaterial gewonnen werden konnte. Der Referenzort liegt südlich von Wittmar. Alle Proben wurden gammaspektrometrisch untersucht. Die Bestimmung der spezifischen Tritium- und C-14-Aktivität von Bewuchsproben erfolgt im Labor für Radioisotope am Institut für Forstbotanik der Universität Göttingen.

Programmpunkt 4

Da im Bereich der ungünstigsten Einwirkungsstelle kaum Nahrungsmittelproben beschaffbar sind, wurden die Proben in einem Umkreis von ca. 5 km um das Endlager genommen.

In der Region wird vergleichsweise viel Getreide angebaut. Aus dem Bereich der Kleinerzeuger und von zwei landwirtschaftlichen Betrieben stehen verschiedene Obst- und Gemüsesorten zur Verfügung. Pilze wurden im ASSE-Wald gefunden. Alle Proben wurden gammaspektrometrisch untersucht. An vier Proben erfolgt die Bestimmung der spezifischen Sr-90-Aktivität.

Programmpunkt 5

Die Beprobung von Kuhmilch wurde in Heiningen in ca. 10 km Entfernung von der Schachtanlage ASSE II durchgeführt, da aus dem näheren Umfeld der Schachtanlage keine Kuhmilchproben erhalten werden konnten. Von der "Milchhof Magdeburg GmbH" wurden Referenzproben erhalten.

Programmpunkt 6.1

Jährlich wurden an zwei Stellen Sedimentproben in der Altenau bei Bansleben und bei Groß Denkte entnommen und gammaspektrometrisch untersucht.

Programmpunkt 6.2

Im Untersuchungsgebiet sind mehrere Grundwasserprobenahmestellen vorhanden. Es handelt sich vor allem um Quellen, die an den Hängen der Asse zu Tage treten. Zum Teil wurden diese Quellen früher zur Trinkwassergewinnung genutzt und dienen in Einzelfällen auch heute noch als Brauchwasserlieferant. Entsprechend der bisherigen Praxis wurden jährlich 6 Grundwasserbeprobungen an wechselnden Stellen durchgeführt.

Die Tritiumbestimmungen im Grundwasser wurden entsprechend den Forderungen der REI durchgeführt. Zusätzlich zu den in der REI geforderten Messungen wurden gammaspektrometrische Analysen durchgeführt und die Grundwasserproben auf Sr-90 untersucht.

Programmpunkte U 1 bis U 6 (Störfall/Unfall-Trainingsprogramm)

Im Berichtszeitraum wurden zwei Messfahrten unternommen. An jeweils zwei Messorten in variierenden Sektoren erfolgte die Bestimmung der Bodenkontamination durch in-situ-Gammaspektrometrie und die Probenahme von Aerosol-, Oberflächenwasser-, Trinkwasser- und Bewuchsproben sowie die Messung der Gamma-Ortsdosisleistung. Die Proben wurden entsprechend den Aufgabenstellungen in der Landesmessstelle Halle des Landes Sachsen-Anhalt zur Überwachung der Radioaktivität in der Umwelt analysiert. Im Falle des Trinkwassers wurden neben den in der REI geforderten gammaspektrometrischen Messungen auch Bestimmungen der Tritium- und Strontium-90-Aktivitätskonzentration durchgeführt.

Das Wechseln der Dosimeter in den umliegenden Ortschaften erfolgte zum gleichen Zeitpunkt wie das Wechseln der Dosimeter am Anlagenzaun am Ende des ersten und zweiten Halbjahres.

Im Rahmen dieses Jahresberichtes besteht gemäß REI, Ziffer 4.4, keine Berichtspflicht zu den Messergebnissen der Programmpunkte U 1 bis U 6. Diese Messergebnisse wurden dem BfS gesondert mitgeteilt.

Zum Programmpunkt U 4 ist anzumerken, dass weder in der Zentralzone noch in der Außenzone des Untersuchungsgebietes Milcherzeuger bekannt sind. Deshalb wird ein Milcherzeuger im weiteren Umkreis beprobt (siehe auch Programmpunkt 5). Im bestimmungsgemäßen Betrieb wird Kuhmilch beprobt. Da neben der Kuhmilch im in Frage kommenden Gebiet auch Ziegenmilcherzeuger existieren, wird im Rahmen des Trainingsprogramms für den Störfall/Unfall Ziegenmilch untersucht.

4.2. Gammaspektrometrisch zu analysierende Radionuklide und Nachweisgrenzen

Gemäß dem Schreiben des BMU, GeschZ. RS II 5-17031-3/5 vom 17.07.2000, wurden in den Ergebnistabellen die Messergebnisse und Nachweisgrenzen für die gammastrahlenden Nuklide K-40, Co-60 und Cs-137 angegeben. Daneben wurden auch die Messwerte von Be-7 und Pb-210 aufgeführt, wenn die Messergebnisse oberhalb der Erkennungsgrenze lagen, da sie eine Bedeutung für die Beurteilung von Ableitungen aus dem Schacht ASSE II haben können. Weiterhin wurden die Proben auch auf andere Radionuklide gemäß der "Liste der Nuklide im IMIS" untersucht. Deren Messergebnisse sollten jedoch nur mitgeteilt werden, wenn deutliche Abweichungen von Durchschnittswerten der Region auftreten. Auf die Bestimmung der kurzlebigen Nuklide und Edelgase wurde verzichtet, da diese für Ableitungen aus der Schachtanlage ASSE II nicht relevant sind.

Bei der Untersuchung von Grund- und Trinkwässern wurden nach Maßgabe des BfS auch die natürlichen Radionuklide der Uran- und Thoriumzerfallsreihen mit angegeben, da diese Messergebnisse in den bisherigen Jahresberichten des NLWKN ebenfalls aufgeführt wurden.

5. Messergebnisse aus den überwachten Umweltbereichen

In den folgenden Tabellen sind die Messergebnisse aus den überwachten Umweltbereichen dargestellt.

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhal Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

Überwachter	Art der Messung,	Probenahme-	Mess- bzw. Sam-	Messergebnis, I	Maßeinh	eit,		erreichte I	Nach-	Bemerkungen
	Messgröße	bzw. Messorte	melzeitraum	Messunsicherhe	eit			weisgrenz	e (NWG)	
Medium, Strahlenart			Sammelintervall							
Luft (01)										
Luft /	Gamma-Ortedosis	Anlagenzaun								
äußere Strahlung	Garrina-Ortsuosis	Amagenzaum								
		d01z	04.0104.07.2012	0,44	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d02z		0,46	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d03z		0,44	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d04z		0,42	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d05z		0,43	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d06z		0,37	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d07z		0,38	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d08z		0,44	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d09z		0,42	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d10z		0,37	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d11z		0,49	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		d12z		0,43	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
		Referenzpunkt								
		d11a2		0,40	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart Luft (01) Luft /	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart Luft (01) Luft / Gamma-Ortsdosis	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart Luft (01) Luft / äußere Strahlung Gamma-Ortsdosis Anlagenzaun d01z d02z d03z d04z d05z d06z d07z d08z d09z d10z d11z d12z Referenzpunkt	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart Luft (01) Luft / äußere Strahlung Gamma-Ortsdosis Anlagenzaun d01z d01z d02z d03z d04z d05z d06z d07z d08z d09z d10z d11z d12z Referenzpunkt	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Dumweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart Messgröße bzw. Messorte melzeitraum oder Mess-bzw. Sammelintervall Messunsicherheit weisgrenz	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart

^{*} für die Erhöhung gegenüber der Untergrunddosis

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhal Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

Pro-	Überwachter	Art der Messung,	Probenahme-	Mess- bzw. Sam-	Messergebnis, N	Иаßeinh	eit,		erreichte l	Nach-	Bemerkungen
gramm-	Umweltbereich mit	Messgröße	bzw. Messorte	melzeitraum	Messunsicherhe	eit			weisgrenz	e (NWG)	
	Kennziffer (xx),			oder Mess-bzw.							
	Medium, Strahlenart			Sammelintervall							
1	Luft (01)										
	Luft /	Gamma-Ortsdosis	Anlagenzaun								
	äußere Strahlung										
			d01z	04.07.12-07.01.13		mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d02z		0,48	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d03z		0,46	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d04z		0,46	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d05z		0,47	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d06z		0,42	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d07z		0,42	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d08z		0,46	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d09z		0,43	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d10z		0,41	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d11z		0,49	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			d12z		0,49	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	
			Referenzpunkt								
			d11a2		0,43	mSv	±	15%	0,05	mSv/a*	

^{*} für die Erhöhung gegenüber der Untergrunddosis

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

		Art der Messung, Messgröße	Probenahme- bzw. Messorte	Mess- bzw. Sam- melzeitraum	Messergebnis, Maßeinheit, Messunsicherheit			erreichte N weisgrenz		Bemerkungen	
_	Kennziffer (xx),	INIESSGIOISE	DZW. WESSUITE	oder Mess-bzw.	IVIESSUIISICIIE	illeit			weisgrenz	e (IVVG)	
	Medium, Strahlenart			Sammelintervall							
1	Luft (01):										
1.2	Aerosole	a) Gammaspektrometrie,	a05z	02.01 05.04.12	BE-7	1,9E-03	Bq/m³ ±	4,2%	8,0E-05	Bq/m³	ga120069
		Aktivitätskonzentration	Remlingen		K-40	8,3E-05	$Bq/m^3 \pm 3$	1,2%	2,6E-05	Bq/m³	
		einzelner Radionuklide			CO-60	NWG			4,7E-06	Bq/m³	
					CS-137	NWG			4,1E-06	Bq/m³	
					Pb-210	3,2E-04	Bq/m³ ±	4,7%	3,5E-05	Bq/m³	
					Ra-226	NWG			6,0E-05	Bq/m³	_
					Ac-228	NWG			1,7E-05	Bq/m³	_
					Am-241	NWG			3,1E-06	Bq/m³	_
		b) alphanuklid-			U-234	NWG			5,5E-07	Bq/m³	_
		spezifische Messung,			U-235	NWG			1,0E-07	Bq/m³	-
		Aktivitätskonzentration			U-238	NWG			1,0E-07	Bq/m³	_
		einzelner Radionuklide			Pu-238	NWG			1,6E-07	Bq/m³	
					Pu-239/240	NWG			1,6E-07	Bq/m³	
1.2	Aerosole	a) Gammaspektrometrie,	a05z	05.04 29.06.12	BE-7	3,0E-03	•		7,3E-05	Bq/m³	ga120079
		Aktivitätskonzentration	Remingen		K-40	8,0E-05	$Bq/m^3 \pm 3$	5,8%		Bq/m³	
		einzelner Radionuklide			CO-60	NWG			4,8E-06	Bq/m³	_
					CS-137	NWG	D - / 2	- - - - - - - - - -	4,1E-06	Bq/m³	_
					Pb-210 Ra-226	2,6E-04 NWG	Bq/m³ ±	5,7%		Bq/m³	
					Ac-228	NWG			6,5E-05 1,8E-05	Bq/m³ Bq/m³	=
					AC-226 Am-241	NWG			3,3E-06	Bq/m³	-
					/ WII	14440			0,0L 00	5 4/111	1
		b) alphanuklid-			U-234	9,8E-08	Bq/m³ ±	27%			
		spezifische Messung,			U-235	5,5E-09		28%			1
		Aktivitätskonzentration			U-238	7,2E-08		27%			1
		einzelner Radionuklide			Pu-238	NWG			4,2E-08	Bq/m³	
					Pu-239/240	NWG			4,2E-08	Bq/m³	

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

		Art der Messung,	Probenahme-	Mess- bzw. Sam-	Messergebni	s, Maßein	heit,		erreichte N	Nach-	Bemerkungen
		Messgröße	bzw. Messorte	melzeitraum	Messunsiche	rheit			weisgrenz	e (NWG)	
	Kennziffer (xx),			oder Mess-bzw.							
	Medium, Strahlenart			Sammelintervall							
1	Luft (01):										
1.2	Aerosole	a) Gammaspektrometrie,	a05z	29.0608.10.2012	BE-7		Bq/m³ ±	3,1%	8,3E-05	Bq/m³	ga120095
		Aktivitätskonzentration	Remingen		K-40	NWG			1,2E-04	Bq/m³	
		einzelner Radionuklide			CO-60	NWG			4,3E-06	Bq/m³	
					CS-137	NWG			4,1E-06	Bq/m³	
					Pb-210	2,6E-04	Bq/m³ ±	5,9%		Bq/m³	
					Ra-226	NWG			7,9E-05	Bq/m³	_
					Ac-228	NWG			1,8E-05	Bq/m³	_
					Am-241	NWG			3,6E-06	Bq/m³	_
		b) alphanuklid-			U-234	NWG			1,5E-07	Bq/m³	
		spezifische Messung,			U-235	NWG			9,8E-08	Bq/m³	
		Aktivitätskonzentration			U-238	NWG			9,8E-08	Bq/m³	1
		einzelner Radionuklide			Pu-238	NWG			1,6E-07	Bq/m³	
					Pu-239/240	NWG			1,6E-07	Bq/m³	
1.2	Aerosole	a) Gammaspektrometrie,	a05z	08.10.12-02.01.13	BE-7	1,9E-03	Bq/m³ ±	3,2%	7,0E-05	Bq/m³	ga1200109
		Aktivitätskonzentration	Remlingen		K-40	NWG			1,3E-04	Bq/m³	
		einzelner Radionuklide			CO-60	NWG			5,0E-06	Bq/m³	
					CS-134	NWG			3,8E-06	Bq/m³	
					CS-137	NWG			4,2E-06	Bq/m³	
					Pb-210	3,3E-04	Bq/m³ ±	5,1%	4,3E-05	Bq/m³	
					Ac-228	NWG			1,9E-05	Bq/m³	
					Am-241	NWG			3,7E-06	Bq/m³	
		b) alphanuklid-			U-234	1,8E-06	Bq/m³ ±	23%			_
		spezifische Messung,			U-235	NWG			5,6E-08	Bq/m³]
		Aktivitätskonzentration			U-238	1,6E-06	Bq/m³ ±	23%]
		einzelner Radionuklide			Pu-238	NWG			3,6E-08	Bq/m³]
					Pu-239/240	NWG			2,4E-08	Bq/m³]
										•]

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anha Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

gramm- punkt	Überwachter Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Art der Messung, Messgröße	Probenahme- bzw. Messorte	Mess- bzw. Sam- melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messergebnis, Maßeinheit, Messunsicherheit	erreichte Nach- weisgrenze (NWG)	Bemerkungen
	Boden/ -oberfläche (03) Wiesenboden	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	b04z (bisher G3, außerhalb des Zaunes) Remlingen	31.07.2012	CO-60 NWG CS-137 7,1E+00 Bq/kg(TM) ± 4,5%	3,5E+00 Bq/kg(TM) 3,1E-01 Bq/kg(TM) 2,9E-01 Bq/kg(TM) 5,9E+00 Bq/kg(TM)	ga120083
2	Wiesenboden	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	b09a (bisher G7) Wittmar	31.07.2012	K-40 5,6E+02 Bq/kg(TM) ± 2,2% CO-60 NWG CS-137 7,8E+00 Bq/kg(TM) ± 3,0%	1,5E+00 Bq/kg(TM) 2,5E+00 Bq/kg(TM) 2,0E-01 Bq/kg(TM) 2,0E-01 Bq/kg(TM) 4,5E+00 Bq/kg(TM)	ga120084
2	Wiesenboden	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	b04z (bisher G3, außerhalb des Zaunes) Remlingen	09.10.2012	CO-60 NWG CS-137 7,6E+00 Bq/kg(TM) ± 3,1%	2,1E+00 Bq/kg(TM) 3,3E+00 Bq/kg(TM) 2,6E-01 Bq/kg(TM) 2,6E-01 Bq/kg(TM) 6,0E+00 Bq/kg(TM)	ga120092
2	Wiesenboden	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	b09a (bisher G7) Wittmar	09.10.2012	CO-60 NWG CS-137 1,1E+01 Bq/kg(TM) ± 2,9%	1,9E+00 Bq/kg(TM) 3,0E+00 Bq/kg(TM) 2,4E-01 Bq/kg(TM) 2,2E-01 Bq/kg(TM) 5,1E+00 Bq/kg(TM)	ga120092

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

	Überwachter	Art der Messung,	Probenahme-	Mess- bzw. Sam-	Messergebnis, Maßeinheit,	erreichte Nach-	Bemerkungen
punkt	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Messgröße	bzw. Messorte	melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messunsicherheit	weisgrenze (NWG)	
3	Futtermittel (05):						
3	Weide- und Wiesenbewuchs	c) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide a) spezifische Tritiumaktivität b) spezifische Kohlenstoff-14-Aktivität	b04z (bisher G3 außerhalb des Zaunes) Remlingen	31.07.2012	K-40 1,8E+02 Bq/kg(FM) ± 2,8% CO-60 NWG CS-137 NWG	3,2E+00 Bq/kg(FM) 1,0E+01 Bq/kg(FM) 4,5E-01 Bq/kg(FM) 4,6E-01 Bq/kg(FM) 8,2E+00 Bq/kg(FM)	ga120081 bestimmt im Verbrennungs- wasser
3	Weide- und Wiesenbewuchs	c) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide a) spezifische Tritiumaktivität b) spezifische Kohlenstoff-14-Aktivität	b09a (bisher G7) Wittmar	31.07.2012	K-40 2,5E+02 Bq/kg(FM) ± 2,8% CO-60 NWG CS-137 NWG Pb-210 1,1E+01 Bq/kg(FM) ± 23,0%	2,8E+00 Bq/kg(FM) 9,0E+00 Bq/kg(FM) 3,9E-01 Bq/kg(FM) 3,8E-01 Bq/kg(FM) 8,2E+00 Bq/kg(FM) 9,3E-01 Bq/kg(FM)	

Die Ermittlung der spezifischen H-3- und C-14-Aktivitäten erfolgte im Labor für Radioisotope der Universität Göttingen.

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

	Überwachter	Art der Messung,	Probenahme-	Mess- bzw. Sam-	Messergebnis, Maßeinheit,	erreichte Nach-	Bemerkungen
punkt	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Messgröße	bzw. Messorte	melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messunsicherheit	weisgrenze (NWG)	
3	Futtermittel (05):						
3	Weide- und Wiesenbewuchs	c) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide a) spezifische Tritiumaktivität b) spezifische Kohlenstoff-14-Aktivität	b04z (bisher G3 außerhalb des Zaunes) Remlingen	09.10.2012	. • ,	3,4E+00 Bq/kg(FM) 1,0E+01 Bq/kg(FM) 4,0E-01 Bq/kg(FM) 4,1E-01 Bq/kg(FM) 9,3E+00 Bq/kg(FM)	ga120090 bestimmt im Verbrennungs- wasser
3	Weide- und Wiesenbewuchs	c) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide a) spezifische Tritiumaktivität b) spezifische Kohlenstoff-14-Aktivität	b09a (bisher G7) Wittmar	09.10.2012			

Die Ermittlung der spezifischen H-3- und C-14-Aktivitäten erfolgte im Labor für Radioisotope der Universität Göttingen.

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

gramm- punkt		Art der Messung, Messgröße	Probenahme- bzw. Messorte	Mess- bzw. Sam- melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messergebnis, Maßeinheit, Messunsicherheit	erreichte Nach- weisgrenze (NWG)	Bemerkungen
4	Ernährungskette Land (06): Salat Lollo Bionda	a) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide b) spezifische Strontium-90-Aktivität	n10aa Klein Denkte	04.06.2012	BE-7 3,9E+00 Bq/kg(FM) ± 10,8% K-40 8,8E+01 Bq/kg(FM) ± 2,4% CO-60 NWG CS-137 NWG Sr-90 1,0E-01 Bq/kg (FM) ± 25,0%	3,6E+00 Bq/kg(FM) 1,7E-01 Bq/kg(FM) 1,6E-01 Bq/kg(FM)	ga120073
4	Kohlrabi	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	n01a1 Dettum	04.06.2012	K-40 1,0E+02 Bq/kg(FM) ± 2,8% CO-60 NWG CS-137 NWG	3,4E+00 Bq/kg(FM) 1,4E-01 Bq/kg(FM) 1,4E-01 Bq/kg(FM)	ga120074
4	Süßkirschen	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	n10a1 Wittmar	04.07.2012	K-40 7,5E+01 Bq/kg(FM) ± 3,0% CO-60 NWG CS-137 NWG	3,2E+00 Bq/kg(FM) 1,4E-01 Bq/kg(FM) 1,3E-01 Bq/kg(FM)	ga120075
4	Weißkohl (Butterkohl)	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	n03a1 Groß Vahlberg	25.07.2012	K-40 1,1E+02 Bq/kg(FM) ± 2,9% CO-60 NWG CS-137 NWG	4,2E+00 Bq/kg(FM) 1,8E-01 Bq/kg(FM) 1,8E-01 Bq/kg(FM)	ga120078
4	Mangold	a) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide b) spezifische Strontium-90-Aktivität	n03aa Eilum Bioladen	02.08.2012		1,1E+00 Bq/kg(FM) 3,5E+00 Bq/kg(FM) 1,7E-01 Bq/kg(FM) 1,6E-01 Bq/kg(FM) 4,0E-02 Bq/kg(FM)	ga120080

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

gramm- punkt	Überwachter Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	٠,	Probenahme- bzw. Messorte	Mess- bzw. Sam- melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messergebnis, Maßeinheit, Messunsicherheit	erreichte Nach- weisgrenze (NWG)	Bemerkungen
4	Ernährungskette Land (06):						
4	Wintergerste	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	n10aa2 Klein Denkte	23.07.2012		1,2E+00 Bq/kg(FM) 3,5E+00 Bq/kg(FM) 1,8E-01 Bq/kg(FM) 1,6E-01 Bq/kg(FM)	ga120077
4	Weizen	 a) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide b) spezifische Strontium-90-Aktivität 	n06z2 Remlingen	08.08.2012	Be-7 3,1E+00 Bq/kg(FM) ± 13,1% K-40 1,2E+02 Bq/kg(FM) ± 2,2% CO-60 NWG CS-137 NWG Sr-90 7,1E-02 Bq/kg(FM) ± 25,0%	3,6E+00 Bq/kg(FM) 1,8E-01 Bq/kg(FM) 1,7E-01 Bq/kg(FM)	ga120085
4	Pflaumen	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	Groß Denkte n12a	27.08.2012	K-40 6,9E+01 Bq/kg(FM) ± 2,9% CO-60 NWG CS-137 NWG	2,7E+00 Bq/kg(FM) 1,1E-01 Bq/kg(FM) 1,1E-01 Bq/kg(FM)	ga120087
4	Weizen	a) Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide b) spezifische Strontium-90-Aktivität	n08a Groß Biewende	08.08.2012	Be-7 1,6E+00 Bq/kg(FM) ± 21,3% K-40 1,1E+02 Bq/kg(FM) ± 2,3% CO-60 NWG CS-137 NWG Sr-90 5,0E-02 Bq/kg(FM) ± 25,0%	3,4E+00 Bq/kg(FM) 1,7E-01 Bq/kg(FM) 1,7E-01 Bq/kg(FM)	ga120086
4	Äpfel	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	n04a1 Klein Vahlberg	13.09.2012	K-40 3,7E+01 Bq/kg(FM) ± 3,7% CO-60 NWG CS-137 NWG	2,9E+00 Bq/kg(FM) 1,1E-01 Bq/kg(FM) 1,1E-01 Bq/kg(FM)	ga120088
4	Waldchampignon	Gammaspektrometrie, spezifische Aktivität einzelner Radionuklide	n12z1 Remlingen ASSE-Forst	28.09.2011	K-40 1,7E+02 Bq/kg(FM) ± 5,1% CO-60 NWG CS-137 NWG	4,2E+00 Bq/kg(FM) 2,0E-01 Bq/kg(FM) 1,9E-01 Bq/kg(FM)	ga120089

20 (Nahrung2)

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

	Überwachter	Art der Messung,	Probenahme-	Mess- bzw. Sam-	Messerge	bnis, Maßei	nheit,			erreichte Nach-		Bemerkungen
punkt	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Messgröße	bzw. Messorte	melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messunsicherheit					weisgrenze (NWG)		
5	Milch und Milch- produkte (07):											
5	Kuhmilch	Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide	m09aa Heiningen	04.06.2012	K-40 CO-60 CS-137	5,0E+01 NWG NWG	Bq/l	±	3,0%	2,5E+00 1,0E-01 1,0E-01	Bq/l Bq/l Bq/l	ga120072
5	Kuhmilch	Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide	Milchhof Magdeburg (Referenzort)	06.06.2012	K-40 CO-60 CS-137	5,6E+01 NWG 1,3E-01	Bq/l Bq/l	±		2,2E+00 1,1E-01 1,0E-01	Bq/l Bq/l Bq/l	R0004067
5	Kuhmilch	Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide	m09aa Heiningen	08.11.2012	K-40 CO-60 CS-137	5,0E+01 NWG NWG	Bq/l	±	3,0%	2,4E+00 1,0E-01 1,0E-01	Bq/l Bq/l Bq/l	ga120096
5	Kuhmilch	Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide	Milchhof Magdeburg (Referenzort)	07.11.2012	K-40 CO-60 CS-137	5,8E+01 NWG 2,5E-01	Bq/l Bq/l	±	<u> </u>	2,3E+00 1,2E-01 1,2E-01	Bq/l Bq/l Bq/l	r0004196

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhal Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

Pro-	Überwachter	Art der Messung,	Probenahme-	Mess- bzw. Sam-	Messergebnis, Maßeinheit, erreichte Nach	Bemerkungen
punkt	Umweltbereich mit Kennziffer (xx), Medium, Strahlenart	Messgröße	bzw. Messorte	melzeitraum oder Mess-bzw. Sammelintervall	Messunsicherheit weisgrenze (N'	VG)
	Oberirdische Gewässer (08):					
6.1	Sediment	Gammaspektrometrie, spezifische Einzel- radionuklidaktivität	s03a Bansleben Kuckucksmühle	13.03.2012	Be-7 5,7E+00 Bq/kg(TM) ± 9,0% 1,4E+00 Bq/kg Bq/kg K-40 3,3E+02 Bq/kg(TM) ± 1,6% 2,5E+00 Bq/kg Bq/kg CO-60 NWG 2,0E-01 Bq/kg Bq/kg CS-137 4,8E+00 Bq/kg(TM) ± 4,5% 1,8E-01 Bq/kg Pb-210 2,0E+01 Bq/kg(TM) ± 5,8% 3,8E+00 Bq/kg	i(TM) i(TM) i(TM)
6.1	Sediment	Gammaspektrometrie, spezifische Einzel- radionuklidaktivität	s11a Groß Denkte Wendesser Mühle	13.03.2012	Be-7 3,6E+00 Bq/kg(TM) ± 8,0% 9,3E-01 Bq/kg Bq/kg K-40 2,9E+02 Bq/kg(TM) ± 2,2% 1,8E+00 Bq/kg CO-60 NWG 1,3E-01 Bq/kg CS-137 2,2E+00 Bq/kg(TM) ± 3,6% 1,2E-01 Bq/kg Pb-210 1,2E+01 Bq/kg(TM) ± 7,8% 2,9E+00 Bq/kg	i(TM) i(TM) i(TM)

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhal Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

gramm- punkt		ereich mit Messgröße br (xx),	Probenahme- bzw. Messorte	Mess- bzw. Sam- melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messerge Messunsi	bnis, Maßei cherheit	nheit,		erreichte N weisgrenze		Bemerkungen	
	Oberirdische Gewässer (08):											
6.2	Grundwasser	a) Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide	g06z3 (W16) Remlingen	18.01.2012	K-40 CO-60 CS-137 Tl-208 Pb-212 Bi-212 Pb-214 Bi-214 Ac-228 U-235 U-238	NWG NWG NWG 4,0E-02 1,1E-01 7,1E-02 NWG NWG NWG NWG	Bq/I Bq/I Bq/I	± 13,4% ± 9,1% ± 34,6%	2,2E-02	Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I	ga120056	
		b) Tritium- Aktivitätskonzentration c) Strontium-90- Aktivitätskonzentration			H-3 Sr-90	NWG NWG			5,0E+00 1,0E-02	Bq/l Bq/l	- - - -	
6.2	Grundwasser	a) Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide b) Tritium- Aktivitätskonzentration c) Strontium-90- Aktivitätskonzentration	g04z2 (W5) Groß Vahlberg	01.02.2012	K-40 CO-60 CS-137 TI-208 Pb-212 Bi-212 Pb-214 Bi-214 Ac-228 U-235 U-238 H-3	2,4E-01 NWG NWG 3,2E-02 1,0E-01 NWG NWG NWG NWG NWG NWG	Bq/I Bq/I Bq/I	± 33,9% ± 14,0% ± 8,8%	1,3E-02 1,2E-02	Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I	ga120057	

23 (Grundwasser)

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

gramm- punkt		Messgröße b	Probenahme- bzw. Messorte	Mess- bzw. Sam- melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messergebnis, Maßeinheit, Messunsicherheit			erreichte Nach- weisgrenze (NWG)		Bemerkungen	
	Oberirdische Gewässer (08):										
6.2	Grundwasser	a) Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide	g04z5 (W51) Groß Vahlberg	11.04.2012	K-40 CO-60 CS-137 TI-208 Pb-212 Bi-212 Pb-214 Bi-214 Ac-228 U-235 U-238	NWG NWG NWG NWG 1,6E-02 NWG NWG NWG NWG NWG	Bq/I	± 30,0%	2,1E-01 9,0E-03 9,2E-03 9,3E-03 1,4E-02 7,0E-02 1,9E-02 2,0E-02 3,5E-02 1,1E-02 1,3E-01	Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I	ga120060
		b) Tritium- Aktivitätskonzentration c) Strontium-90- Aktivitätskonzentration			H-3 Sr-90	NWG NWG			5,0E+00 1,0E-02	Bq/I Bq/I	- - - -
6.2	Grundwasser	a) Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide b) Tritium-Aktivitätskonzentration c) Strontium-90-	g11a1 (W15) Groß Denkte	10.07.2012	K-40 CO-60 CS-137 TI-208 Pb-212 Bi-212 Pb-214 Bi-214 Ac-228 U-235 U-238 H-3	NWG NWG NWG 1,7E-02 3,5E-02 NWG NWG NWG NWG NWG NWG NWG	Bq/l Bq/l	± 23,8% ± 19,4%		Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I	ga120076

24 (Grundwasser)

Überwachte Anlage/Tätigkeit: **Umgebungsüberwachung der Schachtanlage ASSE II durch die unabhängige Messstelle**Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt

Messinstitution: Landesamt für Umweltschutz Sachsen-Anhalt Messergebnisse aus der Überwachung im bestimmungsgemäßen Betrieb

gramm- punkt		Art der Messung, Messgröße	Probenahme- bzw. Messorte	Mess- bzw. Sam- melzeitraum oder Mess- bzw. Sammelintervall	Messerge Messunsi	bnis, Maßei cherheit	nheit,		erreichte N weisgrenze		Bemerkungen	
	Oberirdische Gewässer (08):											
6.2	Grundwasser	a) Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide	g03z (W35) Groß Vahlberg	08.11.2012	K-40 CO-60 CS-137 TI-208 Pb-212 Bi-212 Pb-214 Bi-214 Ac-228 U-235 U-238	3,5E-01 NWG NWG 3,9E-02 5,8E-02 NWG NWG NWG NWG NWG	Bq/I Bq/I Bq/I	± 12,3% ± 12,7%	1,3E-02 1,2E-02 1,4E-02	Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I	g120097	
		b) Tritium- Aktivitätskonzentration c) Strontium-90- Aktivitätskonzentration			H-3 Sr-90	NWG NWG			5,0E+00 1,0E-02	Bq/l Bq/l	= = - -	
6.2	Grundwasser	a) Gammaspektrometrie, Aktivitätskonzentration einzelner Radionuklide b) Tritium-Aktivitätskonzentration c) Strontium-90-Aktivitätskonzentration	g11a7 (W65) Groß Denkte	11.12.2012	K-40 CO-60 CS-137 TI-208 Pb-212 Bi-212 Pb-214 Bi-214 Ac-228 U-235 U-238 H-3	NWG NWG NWG 3,1E-02 8,8E-02 NWG NWG NWG NWG NWG NWG NWG	Bq/I Bq/I	± 14,1% ± 8,3%		Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I Bq/I	g120108	

25 (Grundwasser)

6. Bewertung der Messergebnisse

In mehreren Proben wurde das Isotop Be-7 nachgewiesen. Be-7 kann sowohl natürlichen Ursprungs als auch radioaktives Aktivierungsprodukt sein und hat eine relativ kurze Halbwertszeit von 53 Tagen. Da die letzte Einlagerung von Abfällen mehr als 30 Jahre zurückliegt, sind eventuelle damalig eingelagerte Be-7-Anteile bereits zerfallen, und es ist somit ein natürlicher Ursprung dieses Isotops anzunehmen.

Gamma-Ortsdosis

Der Messzeitraum der Flachglasdosimeter lag in der Zeit vom 04.01.2012 bis 07.01.2013. Die ermittelten jährlichen Gamma-Ortsdosen lagen zwischen 0,78 und 0,94 mSv und somit im Bereich der natürlichen Umgebungsstrahlung (siehe auch Anlage 4). Die Variation der Messwerte ist im Wesentlichen durch die Befestigung der Dosimeter in unterschiedlichen Umgebungen erklärbar. Dosimeter, die über schotterhaltigen Bodenflächen befestigt wurden, weisen in der Regel etwas höhere Messwerte auf als jene, die über Böden mit größerem Sand-, Lehm- oder Humusgehalt angebracht waren. Aus Anlage 5 ist ersichtlich, dass die Gamma-Ortsdosis im vergangenen Jahr im Bereich der Werte der Vorjahre lag. Für die über mehrere Jahre zu beobachtenden Messwertunterschiede konnten vor allem folgende Hauptursachen ermittelt werden:

- jährlich variierende Abschirmung der Bodenstrahlung durch Schnee und Bewuchs
- Einführung der neuen Messgröße H*(10)
- geringfügig schwankende Expositionszeiträume
- geänderte Auswerteverfahren
- geänderte Kalibrierfaktoren der Auswerteeinrichtung
- geringfügig schwankende kosmische Strahlung.

Es wurde jedoch stets bei allen Dosimetern, auch bei denen in den nächstgelegenen Ortschaften, nahezu gleichmäßige Messwertschwankungen beobachtet. Bei unterstellten Strahlenexpositionen durch Ableitungen oder Direktstrahlung aus der Schachtanlage wären je nach Ausbreitungsrichtung deutlich differenzierte Messwerterhöhungen zu beobachten. Da dies nicht der Fall war, sind Ableitungen oder Direktstrahlungen aus der Schachtanlage ASSE II als Ursache der beobachteten Messwertschwankungen unwahrscheinlich. Untermauert wird diese Einschätzung dadurch, dass auch die Dosimeter in den angrenzenden Ortschaften und am ERA Morsleben sowie in dessen Umgebung ähnliche Messwertschwankungen zeigten.

Aerosole

Bei der gammaspektrometrischen Untersuchung der Aerosolfilterproben wurden die Radionuklide Be-7, K-40 und Pb-210 gefunden. Be-7 und K-40 sind natürlichen Ursprungs. Pb-210 entsteht beim Zerfall des Rn-222, welches einerseits natürlichen Ursprungs ist und andererseits auch aus der Schachtanlage ASSE II abgeleitet wird. Die niedrigen Messwerte von maximal 0,33 mBq/m³ liegen in Größenordnungen, die auch in anderen Teilen Deutschlands messbar sind, so dass ein Einfluss der Ableitungen Schachtanlage ASSE II nicht nachweisbar ist.

Bei den alphanuklidspezifischen Untersuchungen der Aerosolfilter wurde kein Plutonium gefunden. Die im Mittel in den Aerosolen gemessene U-238-Aktivitätskonzentration von maximal 1,6 e-6 Bq/m³ lag weit unter der gesetzlich geforderten Nachweisgrenze für diese Messungen und könnte z. B. durch Aufwirbelung von natürlichem Erdbodenstaub oder durch Schwankungen der spezifischen Uranaktivität der verwendeten Glasfaserfilter hervorgerufen werden. Somit sind auch hierbei keine Ableitungen aus der Schachtanlage ASSE II zu erkennen.

Boden

Neben den natürlichen Isotopen K-40 und Be-7 wurde auch das Isotop Cs-137 nachgewiesen. Bei Cs-137 handelt es sich offensichtlich noch um den Fallout aus dem Reaktorunglück von Tschernobyl und den atmosphärischen Kernwaffentests, da andere Gebiete Deutschlands vergleichbare Messwerte aufweisen. Die spezifische Cs-137-Aktivität lag sowohl neben dem Anlagenzaun als auch am Referenzort im Bereich von 7,1 bis 11 Bq/kg und damit ähnlich wie in den

Vorjahren. Die Messwerte für Cs-137 nehmen durch den radioaktiven Zerfall und durch Auswaschung des Cäsiums aus dem Boden tendenziell langsam ab. Die spezifischen Pb-210-Aktivitäten lagen im Bereich der Schwankungsbreite Deutschlands.

Weide- und Wiesenbewuchs

Bei den Bewuchsproben wurden gammaspektrometrisch die natürlich vorkommenden Isotope Be-7, K-40 und Pb-210 ermittelt. Pb-210 entsteht beim Zerfall des Rn-222, welches einerseits natürlichen Ursprungs ist und andererseits aber auch aus der Schachtanlage ASSE II abgeleitet wird. Da jedoch spezifische Aktivitäten der gemessenen Größenordnung (maximal 20 Bq/kg Frischmasse) auch in anderen Teilen Deutschlands gemessen werden, ist eine zusätzliche Belastung durch das Endlager nicht nachweisbar.

C-14 und Tritium wurden in den Bewuchsproben durch die Universität Göttingen bestimmt. Die ermittelten Werte für C-14 lagen zwischen 45 Bq/kg und 67 Bq/kg Frischmasse, was auch aus anderen Regionen Deutschlands bekannt ist.

Tritium wurde in drei von vier Proben mit maximal 3,0 Bq/kg Frischmasse gefunden. Die gemessenen Tritiumwerte liegen deutlich unter der gemäß der REI geforderten Nachweisgrenze (10 Bq/kg) und können nur zu vernachlässigbaren Strahlenexpositionen von Personen führen. Da der Messwert am entfernt gelegenen Referenzpunkt nahezu gleich dem Messwert an der ungünstigsten Einwirkungsstelle in der Nähe des Zauns der Schachtanlage war, kann ein Einfluss durch die Schachtanlage ASSE II nicht nachgewiesen werden. Als Ursachen für die gemessenen Tritiumkonzentrationen kommen u. a. die Tritiumbildung durch kosmische Strahlung und Ableitungen entfernt gelegener kerntechnischer Einrichtungen in Frage.

Ernährungskette Land

In allen pflanzlichen Nahrungsmitteln wurde das natürliche Isotop K-40 nachgewiesen. Be-7 wurde ebenfalls in fünf Proben ermittelt. Das künstliche Isotop Cs-137 wurde im Jahr 2012 in keinem Nahrungsmittel gefunden.

Die Sr-90-Bestimmungen an Produkten der Ernährungskette Land wurden an 4 Produkten vorgenommen. In den untersuchten Proben lag die spezifische Sr-90-Aktivität maximal bei 0,17 Bq/kg. Aus anderen Teilen Deutschlands und aus den Vorjahren sind ähnliche Messwerte bekannt.

Milch

Bei der gammaspektrometrischen Untersuchung der Kuhmilch wurde in der Umgebung der Schachtanlage ASSE II lediglich das natürliche Isotop K-40 gefunden. Am Referenzort Milchhof Magdeburg war in beiden Milchproben Cs-137 nachweisbar (0,13 Bq/I und 0,25 Bq/I). Die erhaltenen Messergebnisse liegen in der Schwankungsbreite der Messergebnisse in den benachbarten Regionen.

Sediment

Neben den natürlichen Isotopen K-40, Pb-210 und Be-7 wurde auch das künstliche Isotop Cs-137 nachgewiesen. Bei diesem handelt es sich offensichtlich noch um den Fallout aus dem Reaktorunglück von Tschernobyl und den atmosphärischen Kernwaffentests, da andere Gebiete Deutschlands vergleichbare Messwerte aufweisen. Die spezifische Cs-137-Aktivität betrug maximal 4,8 Bg/kg(TM).

Grundwasser

Im Grundwasser wurden keine künstlichen Gammastrahler nachgewiesen.

Zum Teil wurden Nuklide der natürlichen Uran- und Thoriumzerfallsreihe sowie das natürlich vorkommende Nuklid K-40 in unbedeutenden Konzentrationen gefunden.

Tritium und Sr-90 konnten im Rahmen der geforderten Nachweisgrenze im Trinkwasser nicht ermittelt werden.

7. Zusammenfassung

Im Jahre 2012 wurde das für den Berichtszeitraum vereinbarte Messprogramm erfüllt.

Zur Vervollkommnung der Kontroll- und Überwachungsmessungen wurden weitere Messpunkte und Probenahmestellen erkundet.

Die untersuchten Proben in der Umgebung der Schachtanlage ASSE II enthielten die gleichen Nuklide mit ähnlichen Aktivitätskonzentrationen wie Proben aus anderen Gebieten Deutschlands.

Im Berichtsjahr 2012 konnte in der Umgebung der Schachtanlage ASSE II aufgrund der vorliegenden Messergebnisse keine erhöhte Strahlenbelastung gegenüber anderen Gegenden der Region nachgewiesen werden.

8. Anlagen

Anlage 1

Dosimeterstandorte am Anlagenzaun im Jahre 2012 und Probenahmestelle für Boden- und Bewuchsproben (b04z)

Anlage 2

Dosimeterstandorte in der Umgebung der Schachtanlage Asse II, Sedimentprobenahmeorte (s03a und s11a) und Referenzort für Boden- und Bewuchsproben (b09z)

Anlage 3

Messpunkte für die Maßnahmen zur Überwachung der Umgebung der Schachtanlage ASSE II im Störfall / Unfall

Anlage 4

Gammaortsdosis am Anlagenzaun im Jahre 2012

Anlage 5

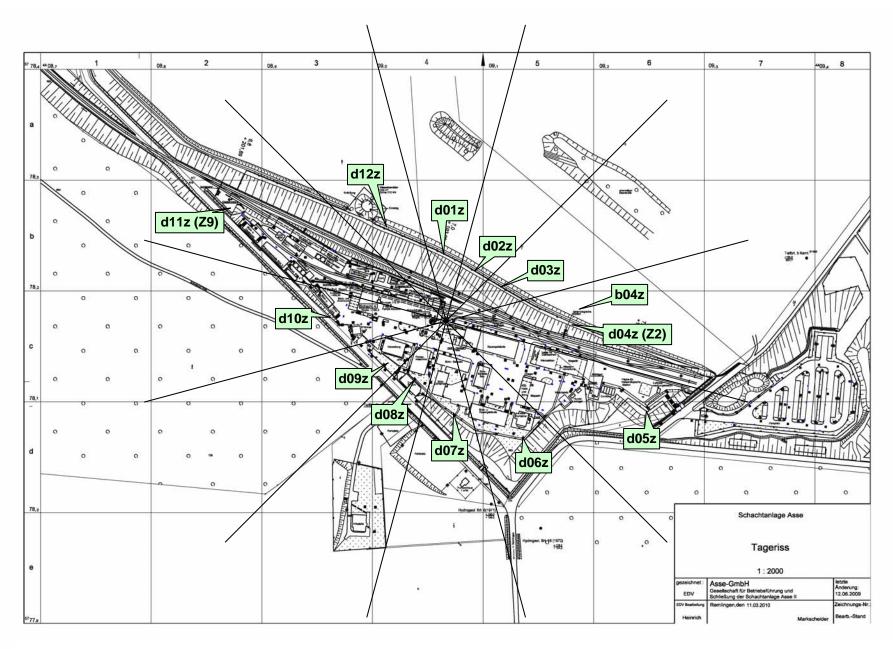
Mittelwerte der Gammaortsdosis am Anlagenzaun und am Referenzort

Anlage 6

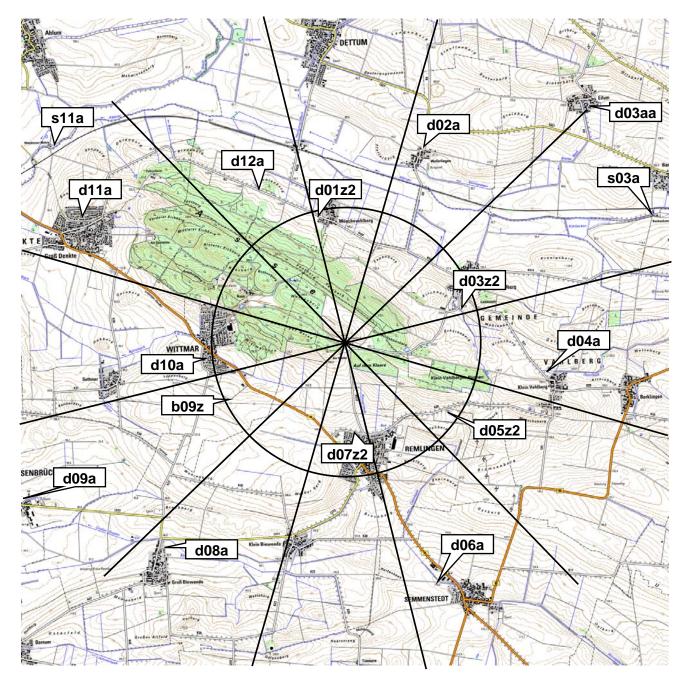
Spezifische Cs-137-Aktivität im Jahresmittel für unbearbeitete Böden an der Schachtanlage ASSE II

Anlage 7

Bezeichnungscode der Messpunkte



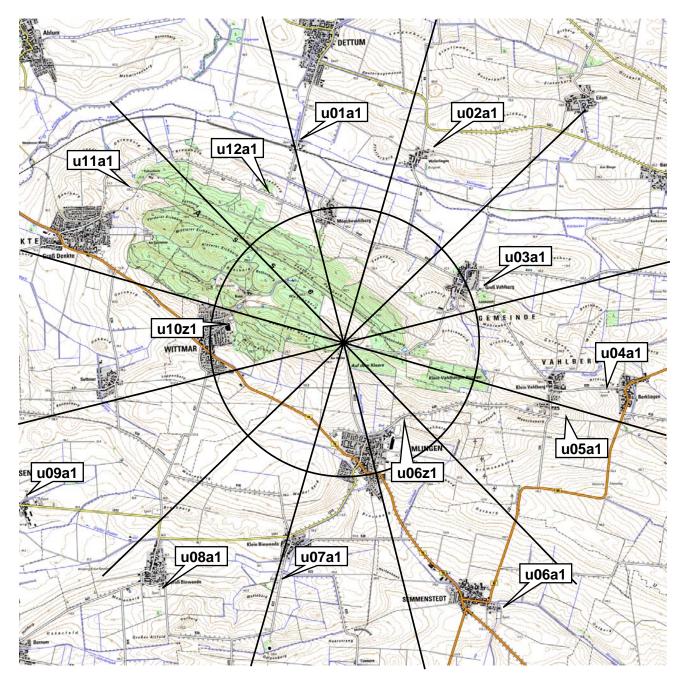
Anlage 1: Dosimeterstandorte am Anlagenzaun im Jahre 2012 und Probenahmestelle für Boden- und Bewuchsproben (b04z)



Topgraphische Karte: © GeoBasis-DE / BKG 2011

Anlage 2:

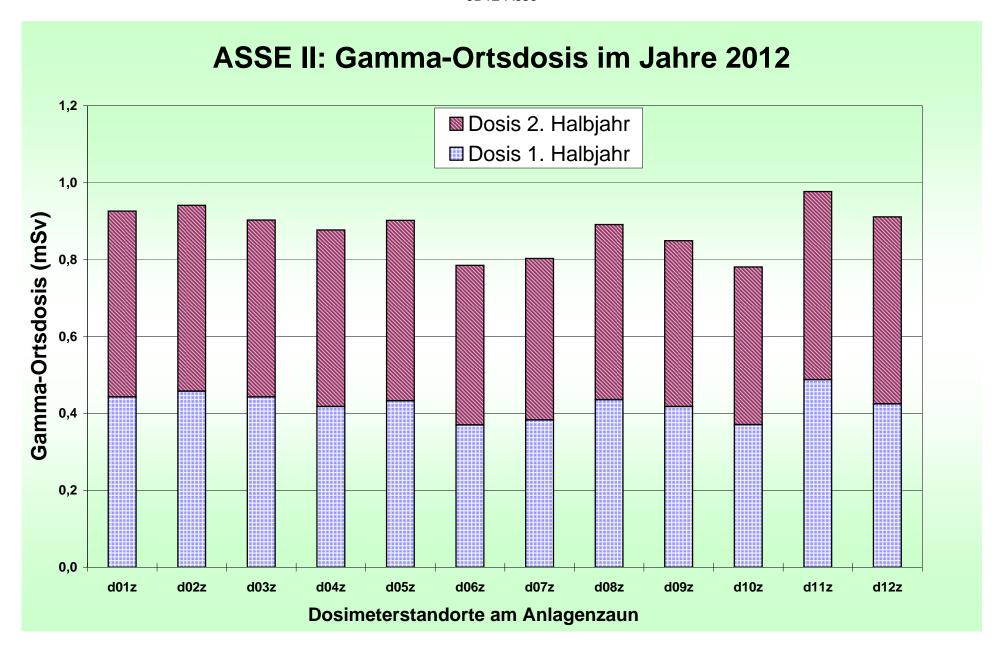
Dosimeterstandorte in der Umgebung der Schachtanlage Asse II, Sedimentprobenahmeorte (s03a und s11a) und Referenzort für Boden- und Bewuchsproben (b09z)



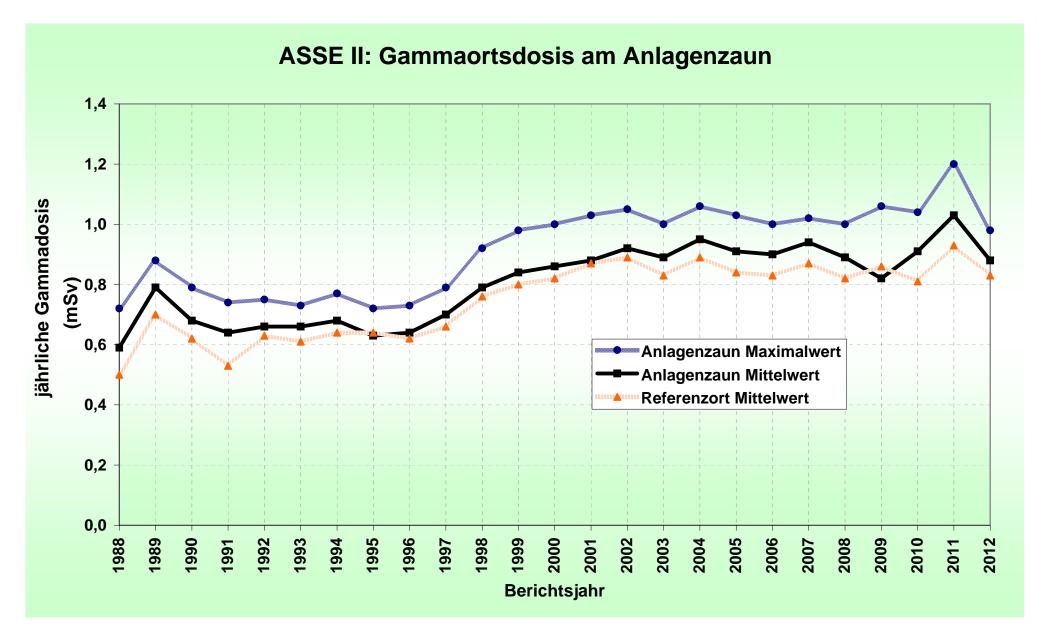
Topgraphische Karte: © GeoBasis-DE / BKG 2011

Anlage 3:

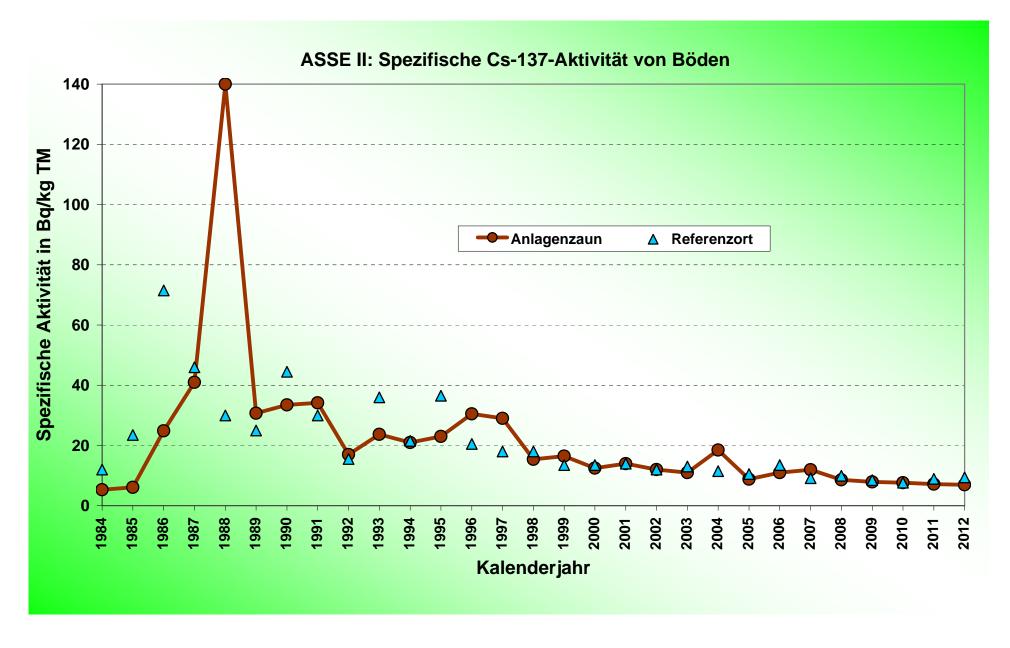
Messpunkte für Maßnahmen zur Überwachung der Umgebung der Schachtanlage ASSE II im Störfall/Unfall im Jahre 2012



Anlage 4: Gamma-Ortsdosis am Zaun der Anlage im Jahre 2012



Anlage 5: Mittelwerte der Gammaortsdosis am Anlagenzaun und am Referenzort



Anlage 6: Spezifische Cs-137-Aktivität im Jahresmittel für unbearbeitete Böden an der Schachtanlage ASSE II

Anlage 7

Bezeichnungscode der Messpunkte

Zur schnelleren Auffindung der Messpunkte und Probenahmestellen wird eine Codierung verwendet. Der Bezeichnungscode der Messpunkte ist folgendermaßen aufgebaut:

WXXYZ

f W - Kennzeichnung des zu überwachenden Umweltbereiches, möglich sind die Buchstaben:

- a Aerosolprobenahmestelle
- b Boden- und Bewuchsprobenahmestelle
- d **D**osimeterstandort
- g Grundwasserprobenahmestelle
- m Milch
- n Nahrungsmittel der Ernährungskette Land
- o Oberflächenwasserprobenahmestelle
- s Sedimentprobenahmestelle
- t Trinkwasserprobenahmestelle

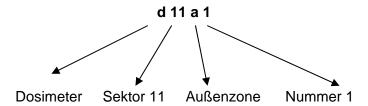
XX - Kennzeichnung des Sektors, möglich sind die Zahlen 01 bis 12

old Y - Kennzeichnung des Gebietes, möglich sind die Buchstaben

- z **Z**entralzone
- a Außenzone
- aa außerhalb der Außenzone

Z - Fortlaufende Nummer des Messpunktes oder der Probenahmestelle in dem entsprechenden Sektor und der entsprechenden Zone. Die fortlaufende Nummer entfällt, wenn nur ein Messpunkt bzw. eine Probenahmestelle des zu überwachenden Umweltbereiches vorhanden ist.

Beispiel:



Bei Wasser- und Dosismesspunkten wurden die früher verwendeten Bezeichnungen in Klammern hinzugefügt.